



Eiropas Savienības
Padome

Briselē, 2022. gada 15. septembrī
(OR. en)

11863/22

Starpiestāžu lieta:
2022/0243 (NLE)

POLCOM 98
AGRI 377
COASI 128
PI 103

LEĢISLATĪVIE AKTI UN CITI DOKUMENTI

Temats:	Projekts APVIENOTĀS KOMITEJAS LĒMUMS par tās reglamenta pieņemšanu
---------	--

PROJEKTS

APVIENOTĀS KOMITEJAS

LĒMUMS Nr. ...

(... gada ...)

par tās reglamenta pieņemšanu

APVIENOTĀ KOMITEJA,

ņemot vērā Nolīgumu starp Eiropas Savienību un Ķīnas Tautas Republikas valdību par sadarbību
ģeogrāfiskās izcelsmes norāžu jomā un to aizsardzību¹, un jo īpaši to 30. pantu,

¹ OV L 408I, 4.12.2020., 3. lpp.

tā kā:

- (1) Nolīgums starp Eiropas Savienību un Ķīnas Tautas Republikas valdību par sadarbību ģeogrāfiskās izcelsmes norāžu jomā un to aizsardzību ("nolīgums") tika noslēgts ar Padomes Lēmumu (ES) 2020/1832¹, un tas stājās spēkā 2021. gada 1. martā.
- (2) Atbilstīgi Nolīguma 10. pantam Apvienotajai komitejai ir jānosaka savs reglaments.
- (3) Lai nodrošinātu nolīguma efektīvu īstenošanu, Apvienotās komitejas reglaments būtu jāpieņem,

IR PIEŅĒMUSI ŠO LĒMUMU.

¹ Padomes Lēmums (ES) 2020/1832 (2020. gada 23. novembris) par to, lai noslēgtu Nolīgumu starp Eiropas Savienību un Ķīnas Tautas Republikas valdību par sadarbību ģeogrāfiskās izcelsmes norāžu jomā un to aizsardzību (OV L 408I, 4.12.2020., 1. lpp.).

1. pants

Ar šo pieņem Apvienotās komitejas reglamentu, kā izklāstīts šā lēmuma pielikumā.

2. pants

Šis lēmums stājas spēkā tā pieņemšanas dienā.

...,

*Apvienotās komitejas vārdā –
priekšsēdētājs / priekšsēdētāja*

PIELIKUMS

Apvienotās komitejas reglaments

1. pants

Darbības joma un pienākumi

Apvienotā komiteja, kas izveidota saskaņā ar nolīguma starp Eiropas Savienību un Ķīnas Tautas Republikas valdību par sadarbību ģeogrāfiskās izcelsmes norāžu jomā un to aizsardzību (“nolīgums”) 10. pantu, pilda savus pienākumus, kā paredzēts nolīguma 10. pantā. Jo īpaši tā ir atbildīga par šādiem jautājumiem::

- a) nolīguma I pielikuma grozīšana saistībā ar atsaucēm uz Pušu teritorijā piemērojamajiem tiesību aktiem un pārējo nolīguma pielikumu grozīšana;
- b) informācijas apmaiņa par tiesību aktu izmaiņām un politikas virzību ģeogrāfiskās izcelsmes norāžu jomā un par jebkuru citu savstarpējas intereses jautājumu ģeogrāfiskās izcelsmes norāžu jomā;
- c) informācijas apmaiņa par ģeogrāfiskās izcelsmes norādēm ar mērķi izvērtēt, vai būtu vajadzīga to aizsardzība saskaņā ar nolīgumu.

2. pants

Sastāvs un priekšsēdētāji

1. Apvienotās komitejas sastāvā ir Ķīnas Tautas Republikas (“Ķīna”) pārstāvji, no vienas puses, un Eiropas Savienības pārstāvji, no otras puses.
2. Apvienotās komitejas līdzpriekšsēdētāji ir Ķīnas un Eiropas Savienības pārstāvji.
3. Katrs līdzpriekšsēdētājs var deleģēt visas vai atsevišķas līdzpriekšsēdētāja funkcijas izvirzītam vietniekam; šādā gadījumā turpmāk tekstā ikviena atsauce uz līdzpriekšsēdētāju attiecas arī uz izvirzīto vietnieku.
4. Katrs līdzpriekšsēdētājs norīko kontaktpersonu visos ar apvienoto komiteju saistītos jautājumos. Minētās kontaktpersonas ir kopīgi atbildīgas par apvienotās komitejas sekretariāta darbu.

3. pants

Sanāksmes

Saskaņā ar nolīguma 10. panta 2. punktu apvienotās komitejas sanāksmes pārmaiņus notiek abās Pusēs. Apvienotā komiteja sanāk laikā, vietā un veidā (kas var ietvert videokonferenci), par ko Puses savstarpēji vienojas, bet ne vēlāk kā 90 dienas pēc jebkuras Puses pieprasījuma.

4. pants

Sarakste

1. Apvienotās komitejas līdzpriekšsēdētājiem adresētu saraksti nosūta kontaktpunktiem izplatīšanai apvienotās komitejas locekļiem.
2. Sarakste ar apvienotās komitejas līdzpriekšsēdētājiem var notikt rakstiski jebkādā veidā, ieskaitot elektronisko pastu.

5. pants
Sanāksmju darba kārtība

1. Kontaktpersonas pirms katras apvienotās komitejas sanāksmes sagatavo provizorisku darba kārtību. To kopā ar attiecīgajiem dokumentiem nosūta apvienotās komitejas locekļiem, tostarp apvienotās komitejas līdzpriekšsēdētājiem, ne vēlāk kā 15 dienas pirms sanāksmes. Provizoriskajā darba kārtībā var iekļaut visus jautājumus, uz kuriem attiecas nolīguma 10. un 11. pants.
2. Katra no Pusēm ne vēlāk kā 21 dienu pirms sanāksmes var prasīt, lai provizoriskajā darba kārtībā tiktu iekļauti jautājumi, uz kuriem attiecas nolīguma 10. un 11. pants. Minētos jautājumus iekļauj provizoriskajā darba kārtībā.
3. Provizoriskās darba kārtības galīgo redakciju līdzpriekšsēdētājiem nosūta ne vēlāk kā piecas dienas pirms sanāksmes.
4. Līdzpriekšsēdētāji katras sanāksmes sākumā vienprātīgi pieņem darba kārtību. Ja abi līdzpriekšsēdētāji par to vienojas, darba kārtībā var iekļaut arī jebkādu pagaidu darba kārtībā neiekļautu jautājumu.

6. pants

Lēmumi

1. Apvienotā komiteja tās lēmumus pieņem vienprātīgi, kā noteikts nolīguma 10. panta 2. punktā.
2. Apvienotās komitejas lēmumus paraksta līdzpriekšsēdētāji. Katrā lēmumā norāda tā spēkā stāšanās dienu.
3. Apvienotās komitejas pieņemtiem lēmumiem ir pieņemšanas datums un priekšmeta apraksts.

7. pants

Rakstiskā procedūra

1. Apvienotās komitejas lēmumu var pieņemt rakstiskā procedūrā, ja abas Puses tam piekrīt. Rakstiskā procedūra sastāv no piezīmju apmaiņas starp apvienotās komitejas līdzpriekšsēdētājiem.

2. Tās Puses līdzpriekšsēdētājs, kura ierosina izmantot rakstisko procedūru, iesniedz lēmuma projektu otras Puses līdzpriekšsēdētājam, kurš atbild, norādot, vai pieņem vai nepieņem lēmuma projektu. Otras Puses līdzpriekšsēdētājs var arī ierosināt grozījumus vai prasīt papildu laiku pārdomām. Ja par lēmuma projektu vienojas, to pieņem saskaņā ar 6. pantu.

8. pants

Sanāksmes protokols

1. Katras sanāksmes protokola projektu apvienotās komitejas sanāksmes uzņemošās Puses kontaktpunkts sagatavo 21 dienas laikā pēc sanāksmes. Protokola projektā norāda pieņemtos ieteikumus un lēmumus un iekļauj visus citus izdarītos secinājumus.
2. Abas Puses rakstiski apstiprina protokolu 28 dienu laikā no sanāksmes dienas vai līdz jebkurai citai dienai, par ko Puses ir vienojušās. Pēc apstiprināšanas līdzpriekšsēdētāji paraksta divus protokola oriģināleksemplārus. Katrs līdzpriekšsēdētājs glabā vienu protokola oriģināleksemplāru.

9. pants

Izdevumi

1. Katra līgumslēdzēja Puse sedz izdevumus, kas tai rodas, piedaloties apvienotās komitejas sanāksmēs.
2. Izdevumus saistībā ar sanāksmju organizēšanu un dokumentu reproducēšanu sedz Puse, kas rīko sanāksmi.

10. pants

Atklātums un konfidencialitāte

1. Ja vien līdzpriekšsēdētāji nenolemj citādi, apvienotās komitejas sanāksmes nav atklātas.
2. Ja Puse apvienotajai komitejai iesniedz informāciju, kas saskaņā ar tās normatīvajiem aktiem ir konfidenciāla, otra Puse uzskata šādu informāciju par konfidenciālu.
3. Neskarot 2. punktu, katra Puse var lemt par apvienotās komitejas lēmumu publicēšanu savā attiecīgajā oficiālajā izdevumā.
